

Số: 18/2022/QĐST-KDTM

Quận Y, ngày 26 tháng 8 năm 2022

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 18 tháng 8 năm 2022 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 18/2021/TLST-KDTM ngày 28/12/2021 về việc: “Tranh chấp hợp đồng cho thuê tài chính”,

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; Nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- **Nguyên đơn:** Công ty cho thuê tài chính TNHH MTV C;

Địa chỉ: Tầng 28, Cao ốc Saigon Trade Centre số 37 T.Đ.T, phường B.N, Quận Q, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông N.H.V – Theo Giấy ủy quyền số 68.2021/GUQ-COL ngày 13/4/2021.

- **Bị đơn:** Công ty TNHH Thép đặc biệt C.L.

Địa chỉ: 37 đường S, Phường O, Quận Y, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo pháp luật: Bà L.T.K.C – Chức vụ: Giám đốc.

- **Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:** Bà L.T.K.C, sinh năm: 1975.

Địa chỉ: 37 đường S, Phường O, Quận Y, TP. Hồ Chí Minh.

Tạm trú: 504 Chung cư A.P, KP5, Phường A.P, Thành phố Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Về trách nhiệm thanh toán:

Công ty TNHH Thép Đặc Biệt C.L xác nhận còn nợ và có trách nhiệm trả nợ cho Công ty Cho thuê tài chính TNHH MTV C tính đến ngày 18/08/2022 là 660.507.589 (sáu trăm sáu mươi triệu năm trăm lẻ bảy ngàn năm trăm tám mươi chín) đồng phát sinh từ Hợp đồng cho thuê tài chính số C191004402 vào ngày 13/11/2019, trong đó bao gồm:

- Nợ gốc: 400.174.795 đồng.
- Nợ lãi trong hạn: 137.941.888 đồng.
- Nợ lãi quá hạn: 122.390.906 đồng (từ ngày 07/05/2020 đến 18/08/2022).

Và tiền lãi phát sinh từ ngày 19/8/2022 tính trên nợ gốc còn lại với mức lãi suất quá hạn quy định tại hợp đồng cho thuê tài chính cho đến khi thanh toán xong nợ gốc.

2.2. Thời hạn thanh toán: Bị đơn sẽ thanh toán toàn bộ nợ gốc và nợ lãi cho nguyên đơn chậm nhất là đến ngày 18/11/2022.

2.3. Về trách nhiệm thi hành án: Nếu đến thời hạn thanh toán, Công ty TNHH Thép Đặc Biệt C.L không thanh toán nợ gốc và nợ lãi theo hợp đồng cho thuê tài chính cho nguyên đơn, thì bà L.T.K.C đồng ý thực hiện nghĩa vụ thanh toán toàn bộ công nợ nói trên thay cho Công ty TNHH Thép Đặc Biệt C.L theo Thư bảo lãnh cá nhân của bà L.T.K.C được lập ngày 13/11/2019.

2.4. Án phí dân sự sơ thẩm là: 15.210.152 đồng các bên thỏa thuận bị đơn chịu.

Hoàn trả lại tiền tạm ứng án phí 18.331.187 đồng cho nguyên đơn theo biên lai số AA/2021/0011723 ngày 28/12/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự Quận Y, Thành phố Hồ Chí Minh.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND TPHCM;
- VKSND Quận Y;
- CC THADS Quận Y;
- Các đương sự;
- Lưu VT, hồ sơ.

THẨM PHÁN

Tô Thanh Sang